

B. Bystrica 21.3.2011

**Údaje vyhlasovateľa:**

Obchodné meno: LESY Slovenskej republiky, štátny podnik  
Sídlo: Námestie SNP č. 8, 975 66 Banská Bystrica  
v zastúpení: Ing. Igor Vizslai, generálny riaditeľ  
IČO: 36038351  
DIČ: 2020087982  
IČ DPH: SK 2020087982  
Bankové spojenie: VÚB, a.s., pobočka Banská Bystrica  
Číslo účtu: 194 0723 254/0200, IBAN SK 12 0200 0000 0019 4072 3254

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu v B. Bystrici dňa 29. 10. 1999, oddiel PŠ, vložka č. 155/S

Kontaktná osoba: Ing. František Fodor, č. t. 048/434 42 22, fax 048/434 41 95  
mobil 0918 444 222, e-mail: [frantisek.fodor@lesy.sk](mailto:frantisek.fodor@lesy.sk)  
Ing. Branislav Sivčo, č. t. 048/414 37 31, fax 048/414 34 12  
mobil 0918 333 382, e-mail: [branislav.sivco@lesy.sk](mailto:branislav.sivco@lesy.sk)

Vec: **Obchodná verejná súťaž – súťažné podmienky**

LESY Slovenskej republiky, š. p., generálne riaditeľstvo, Námestie SNP č. 8, 975 66 Banská Bystrica vyhlasujú obchodnú verejnú súťaž v zmysle Obchodného zákonníka v platnom znení podľa paragrafov 281 až 288 na dodávku 6 kusov podvozkov TATRA T 815 - 231R25 28.325.6x6.2/370 ( TERRNO 1) rázvoru 3700 mm.

**Termíny:**

**1. kolo**

- predkladanie súťažných návrhov : do 6.4.2011 do 10:00 hod.
- verejnú otváranie obálok: 6.4.2011 o 11:00 hod.

**2. kolo**

- pozvanie uchádzačov (ktorí splnili všetky podmienky) do elektronickej aukcie formou e-mailu : 12.4.2011
- elektronickej aukcia : 13.4. 2011 o 9:00 hod
- zaslanie písomného oznámenia o prijatí alebo neprijatí súťažného návrhu podaného v elektronickej aukcii : do 29.4.2011

Žiadame Vás o zaslanie súťažného návrhu podľa nasledovných súťažných podmienok:

## A/ Technické podmienky

### Podvozok TATRA T 815 - 231R25 28.325.6x6.2/370 ( TERRNO 1) rázvoru 3700 mm – 6 ks

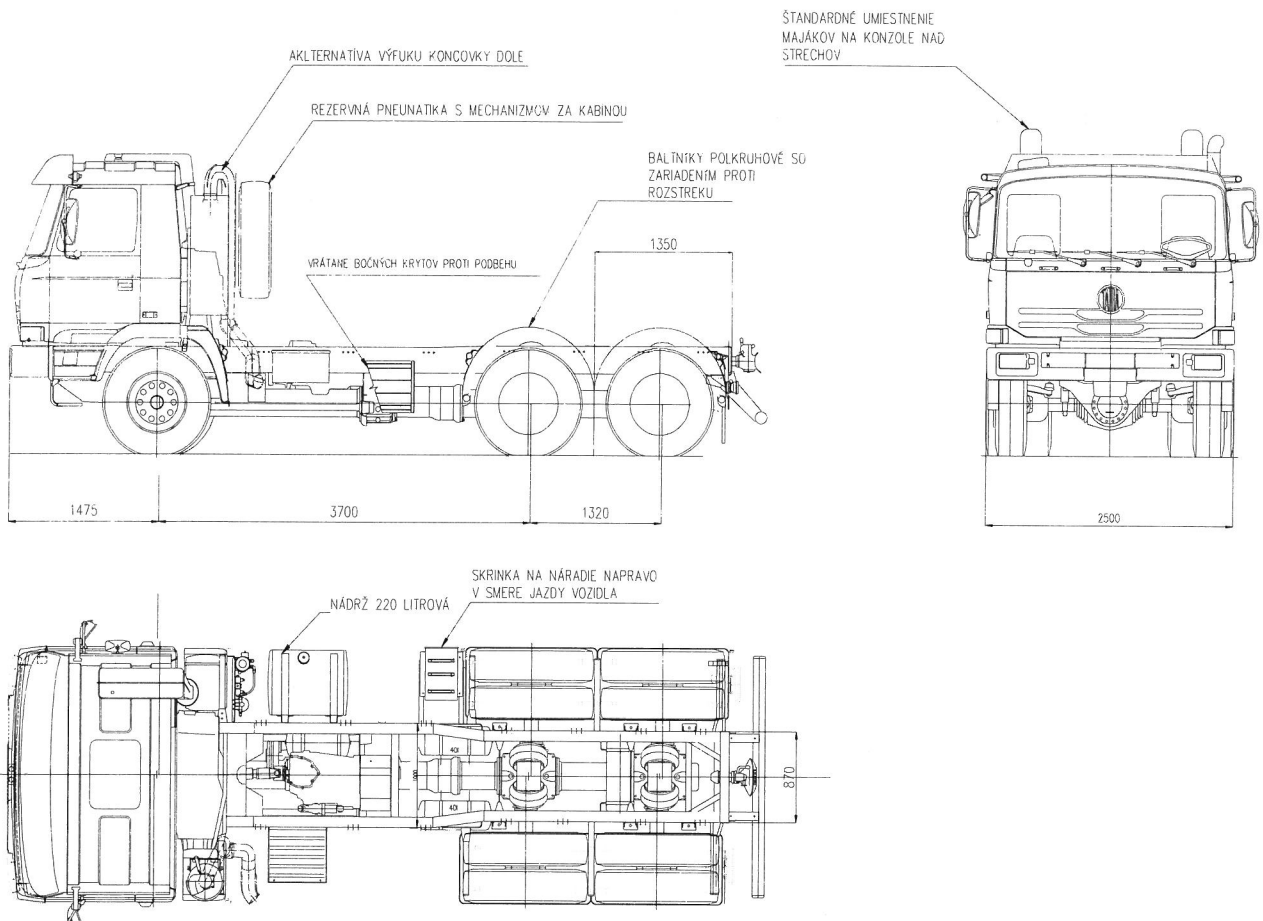
- TATRA T 815 - 231R25 28.325.6x6.2/370
  - 2 Rada: TERRNo.1
  - 3 Typ motora: T3D – 928.30 325 kW EURO V
  - 1 Prevedenie vozidla: ŠTANDARDNÉ L-LHD
  - R Druh vozidla: PODVOZOK šasi ( určený na dostavbu vozidla na odvoz dreva v prevedení – otočný oplens, ťahač na dlhé drevo )
  - 2 Prevedenie kabíny: KRÁTKA KABÍNA pohon : 6x6
  - 5 Pérovanie: KOMBINOVANÉ PÉROVANIE, únosnosť nápravy a pérovania:11,5 t
  - 28 Celková hmotnosť vozidla: 28 ton
  - 325 Výkon motora: 325 kW
  - 6x6 Znak pohonu náprav: 6 x 6 pohon všetkých kolies
  - .2 Montáž pneu: DVOJMONTÁŽ
- Rázvor 3700 mm.
  - ABS WABCO
  - Palubný počítač s palivovým prietokomerom s číselníkovým výstupom.
  - Záves ø 50 mm.
  - Splnenie podmienok EURO V.
  - Majáky na konzole nad kabínou
  - Nádrž na PHM 220 l.
  - Výfuk zvedený dole ( montáž hydraulického ruky zdvihového momentu 160 – 190 kNm).
  - Rezerva plnohodnotná, za kabínou ( znížená ).
  - Vývody ( červený a žltý ) pre brzdový systém prívesu, preložené pod úroveň hlavného rámu vozidla.
  - Vozidlo dodat' s bočnými zábranami proti podbehnutiu vozidiel a zadnou zábranou proti podbehnutiu vozidiel.
  - Skriňa s náradím na pravej strane vozidla, výbava vozidla podľa prílohy OWIOGBP.
  - Záves torznej tyče najkratší 234 mm ( montáž hydraulického ruky ).
  - Zadný previs krátky v prevedení vozidla T – 815 určeného na dostavbu vozidla na odvoz dreva v prevedení oplensový ťahač na dlhé drevo teda 1350 mm od stredu medzi nápravami ( resp. 690 mm od osi zadnej dvojmontáže ).
  - Vývod na pohon čerpadla hydraulického ruky.
  - Doplnkové obrysové kombinované svetlá ( oranžová odrazka + oranžové svetlo ) podľa zákona 725/2004 Z.z.– stačí uložené v kabíne 6 ks.
  - Nezávislé kúrenie schváleného typu, klimatizácia.
  - Dva kusy klinov na zaistenie vozidla s originálnymi lôžkami nenamontované uložené v kabíne vozidla.
  - Blatníky polkruhové plastové so zariadením proti rozstreku v zmysle zákona 725/2004 Z.z.
  - Snežné reťaze na všetky nápravy schváleného typu.
  - Podvozok vybavený zvukovou signalizáciou pri spätnom chode.
  - Povrchová farebná úprava zelená RAL 6026.
  - „ Výbava dodatková „ podľa katalógu 04-0203-MLT/00 príloha OWIOGDL.
  - Zaťaženie na prednú nápravu 9 000 kg.
  - Pneumatiky so záberovým vzorom 315/80 R22,5 vzor 729
  - Povinná výbava podľa Vyhlášky č. 464/2009 Z. z. MDPaT SR: zdvihák, kľúč na matice kolies, náhradné koleso s diskom a pneumatikou – plnohodnotná rezerva, 2 ks zakladacie klíny, autolekárnica, výstražný trojuholník, jeden alebo viac hasiacich prístrojov, ktorých

hmotnosť náplní je najmenej 6 kg, bezpečnostná reflexná vesta, zadné označenie s najvyššou povolenou rýchlosťou.

- Doplnková výbava: sada el. poistiek a žiaroviek, ťažná tyč.
- Digitálny tachograf, vrátane dokumentácie a školiaceho materiálu k nemu.
- Meranie zaťaženia náprav.

**Súčasťou dodávky vozidla bude nasledovná sprievodná dokumentácia:**

- Návod na obsluhu a údržbu + mazací plán.
- Servisná knižka.
- Katalóg náhradných dielov aktuálny na CD.
- Schéma elektroinštalácie vozidla.
- Typový list vozidla 2 ks
- Osvedčenie o evidencii vozidla
- Certifikát (vyhlásenie o zhode)
- Zoznam dodaného výstroja (príslušenstvo vozidla)
- Inštrukciá na montáž nadstavby na podvozok vozidla TATRA
- Dokumentácia a školiaci materiál k tachografu
- Zásady bezpečnosti práce pri prevádzke, opravách a údržbách



## **B/ Ďalšie podmienky**

1. Uviesť záväzný termín dodávky po uzavretí kúpnej zmluvy na 6 ks podvozkov TATRA 815 – 231 R 25 28 325 6x6.2 R ( TERRNO 1) rázvoru 3700 mm.
2. Záručné podmienky – **v súlade so záručnými podmienkami TATRA č. 104 – Štandard** – priložiť k súťažnému návrhu.
3. Záručný a pozáručný servis uviesť:
  - **spôsob vykonávania servisu**
  - **zabezpečenie náhradných dielov počas životnosti stroja**
  - **reakčnú dobu na identifikovanie poruchy a dobu potrebnú na odstránenie poruchy od písomného nahlásenia poruchy**
  - **servisné zastúpenie navrhovateľa – servisné strediská v SR**
4. Platobné podmienky – **zálohovú platbu vyhlasovateľ vylučuje**. Kúpnu cenu uhradí vyhlasovateľ (kupujúci) na základe faktúr vystavených navrhovateľom (predávajúcim). Lehota splatnosti faktúr je minimálne 30 dní od doručenia faktúry na OZLT B. Bystrica.
5. Cenová ponuka bude v € bez DPH – požaduje sa určenie ceny podvozku jednotlivo, t.j. za 1 ks podvozku a cena spolu za 6 ks podvozkov, pričom ak navrhovateľ ponúka množstevnú zľavu, táto musí byť jasne stanovená a uvedená. Cena bude stanovená v zmysle špecifikácie uvedenej v technických podmienkach, vrátane dopravy do sídla odberateľa (LESY SR š.p., Banská Bystrica, Odštepny závod lesnej techniky Banská Bystrica, Stredisko strojárkej výroby, Mičinská cesta 33, 974 01 Banská Bystrica) a kompletnej sprievodnej dokumentácie.
6. Termín doručenia súťažného návrhu na LESY SR, š. p., GR B. Bystrica, Námestie SNP 8, 975 66 Banská Bystrica **do 6.4. 2011 do 10<sup>00</sup> hod.**
7. **Návrh pošlite v zalepenej obálke označenej adresou navrhovateľa – odosielateľa a heslom súťaže „SÚŤAŽ – PODVOZKY – NEOTVÁRAŤ“!**
8. Navrhovateľ môže predložiť len jeden kompletný súťažný návrh. Na ďalšie variantné návrhy sa neprihliada.
9. K návrhu priložte zoznam dodávok ponúkaného typu podvozkov za roky 2009 až 2011 v SR (počty a kontaktné adresy odberateľov) potvrdené zodpovedným pracovníkom odberateľa.

## **C/ Podmienky účasti navrhovateľa v obchodnej súťaži**

1. Výpis z obchodného registra, alebo živnostenského registra (živnostenský list) – doklad je možné nahradiť potvrdením Úradu verejného obstarávania o zápise v zozname podnikateľov.
2. Obchodné zastúpenie predajcu v SR – **priložiť kópiu osvedčenia** o autorizácii obchodného zástupcu. V zmysle zákona 725/2004 Z. z. §4 žiadame predložiť overenú kópiu platného *Osvedčenia výrobcu ( zástupcu výrobcu )* vydaného *Ministerstvom dopravy pôšt a telekomunikácií SR*. **Požadovaný doklad nemožno nahrádzať čestným prehlásením.**
3. Legalizácia pohybu po pozemných komunikáciách v Slovenskej republike – vyžaduje sa kompletná výbava, kompletne osvedčenie o evidencii vozidla - **k návrhu priložiť overenú kópiu rozhodnutia (osvedčenia) o typovom schválení vozidla Ministerstva dopravy pôšt**

a telekomunikácií SR (štátny dopravný úrad) v zmysle zákona č. 725/2004 Z. z. v platnom znení, na základe ktorého je navrhovateľ (výrobca alebo zástupca výrobcu) oprávnený – schopný vydať pre vyhlasovateľa (kupujúceho) kompletne osvedčenie o evidencii vozidla najneskoršie v deň prevzatia predmetu zmluvy do odskúšania prevádzky a zaškolenia obsluhy. Požadovaný doklad nemožno nahrádzať čestným prehlásením.

4. Navrhovateľ nemá daňové nedoplatky (*potvrdenie príslušného daňového úradu*) – doklad je možné nahradiť potvrdením Úradu verejného obstarávania o zápise v zozname podnikateľov.
5. Nemá nedoplatky poistného do dôchodkového zabezpečenia a príspevku na poistenie v nezamestnanosti (*potvrdenie príslušného úradu*) – doklad je možné nahradiť potvrdením Úradu verejného obstarávania o zápise v zozname podnikateľov.
6. Navrhovateľ nemá nevyrovnané záväzky po lehote splatnosti voči LESY SR, š. p. Banská Bystrica (*čestné prehlásenie*).
7. Doklad, že uchádzač neodstúpil zo súťaže za posledné dva roky (*čestné prehlásenie*).
8. Všetky súťažné podklady musia byť podpísané štatutárnym zástupcom navrhovateľa. Pokiaľ navrhovateľ splnomocnil zmluvného zástupcu, tak súčasťou súťažných podkladov musí byť aj navrhovateľom vystavené plnomocenstvo.
9. E-mailový kontakt na ktorý bude uchádzačovi zaslaná pozvánka do elektronickej aukcie.

**Všetky vyššie uvedené doklady sa predkladajú v origináli alebo ako ich overené kópie, pričom nemôžu byť staršie ako tri mesiace.**

#### **D/ Kritériá na vyhodnotenie uchádzačov, ktorí budú zaradení do aukcie**

1. Vyhlasovateľ bude hodnotiť len súťažné návrhy, ktoré spĺňajú všetky podmienky uvedené v článku B/ a C/ týchto súťažných podmienok.
2. Navrhovateľ, ktorý nesplní niektorú z podmienok uvedených v článku B/ a C/ týchto súťažných podmienok bude zo súťaže vyradený.
3. Úspešní navrhovatelia budú zaradení do aukcie, v ktorej hodnotiacim kritériom je cena dodávky.

#### **E/ Elektronickej aukcia**

1. Najvýhodnejšia ponúknutá cena v prvom kole bude zaradená do elektronickej aukcie ako východisková (maximálna) cena.
2. Počas elektronickej aukcie nemajú účastníci možnosť vidieť priebežné poradie.
3. Po skončení súťažného kola elektronickej aukcie bude každému účastníkovi v elektronickej forme zaslaný tabuľkový prehľad o umiestnení všetkých navrhovateľov vrátane ich ponúk.
4. Navrhovateľ sa zaväzuje, že s vyhlasovateľom uzavrie kúpnu zmluvu, s cenou ním ponúknutou v elektronickej aukcii ak mu vyhlasovateľ v stanovenom termíne písomne oznámi prijatie jeho súťažného návrhu.

## **F/ Ostatné podmienky**

1. Vyhlásovateľ si vyhradzuje právo podmienky súťaže meniť alebo súťaž zrušiť spôsobom, ktorým vyhlásil podmienky súťaže.
2. Predložený návrh môže navrhovateľ odvolať v termíne do uplynutia lehoty určenej na predkladanie súťažných návrhov.
3. Podmienky súťaže nevyklučujú opravu chýb, ktoré vznikli pri vyhotovovaní návrhu v termíne do uplynutia lehoty určenej na predkladanie súťažných návrhov.
4. Súťažné návrhy budú predložené vo formáte A4 a zviazané. Na prvej strane bude napísaný obsah návrhu za ním bude nasledovať plnenie jednotlivých kritérií hodnotenia a ďalej budú priložené doklady a ostatné požadované dokumenty v poradí ako sú uvedené v týchto súťažných podmienkach. Súťažné návrhy sa predkladajú v termíne určenom vo zverejnenom návrhu na adresu vyhlásovateľa poštou, alebo osobne. Súťažné návrhy doručené po určenej lehote na predkladanie nebudú zahrnuté do súťaže. Vyhlásovateľ ich vráti navrhovateľovi neotvorené.
5. **Vyhlásovateľ vylúči zo súťaže ponuku uchádzača, ktorá nebude spracovaná a doručená v zmysle bodu F/4 týchto súťažných podmienok.**
6. Vyhlásovateľ si vyberie návrh, ktorý mu najlepšie vyhovuje a oznámi jeho prijatie písomne na adresu navrhovateľa v termíne do 29.4. 2011.
7. Z návrhov, ktoré splnili súťažné podmienky bude po ukončení elektronickej aukcie najvhodnejší návrh vybratý hlasovaním členov komisie na základe nasledovných kritérií:
  - cena
  - termín dodávky
  - optimálne splnenie technických podmienok
  - zoznam dodávok – referenčné údaje
7. Vyhlásovateľ je oprávnený odmietnuť všetky predložené súťažné návrhy.
8. Technickým a ďalším podmienkam venujte náležitú pozornosť. Odpovedajte kompletne v poradí podľa uvedených podmienok na všetky body konkrétnymi odpoveďami.
9. Všetky doklady k súťažnému návrhu predkladajte v slovenskom alebo českom jazyku (úradné preklady).

Súťažné podmienky schvaľuje:

Ing. Igor Vizslai  
generálny riaditeľ  
LESY SR, s. p.

Lesy Slovenskej republiky  
súťažný podnik  
Nám. SNP č. 8  
975 66 Banská Bystrica  
220

Banská Bystrica dňa 29. 3. 2011